



**CHAN SUI KI (LA SALLE) COLLEGE**  
**陳 瑞 祺 ( 喇 沙 ) 書 院**

## **School Profile**



**Laus Deo Semper**

## **Our Vision 我們的願景**

The vision of the school is to teach minds, touch hearts and transform lives. The school believes that every student is capable of developing his potential to the full through the Lasallian Spirit of Faith, Zeal and Community.

我們的願景是牧養人靈、觸動心靈、改變生命。我們相信學生透過認識及實踐喇沙精神，能充分發展他們的潛能。我們的喇沙精神是以信德、熱誠及團隊精神為主。

## **Our Mission 我們的使命**

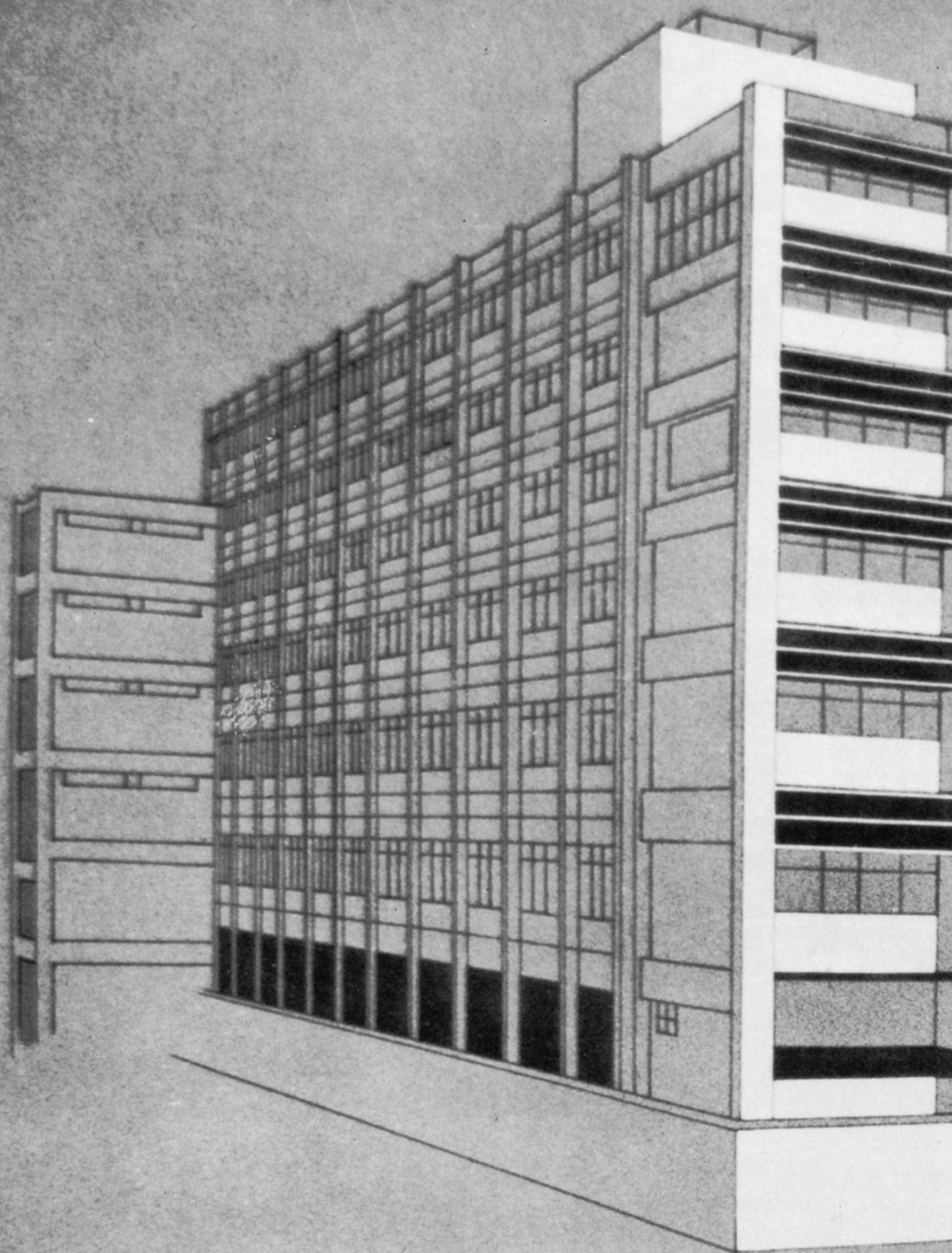
The mission of the school is to provide a human and Christian education for the young. The school is committed to forming a school community which puts the highest human and Christian values within reach of students so that they can become people with integrity and with an eagerness to serve others.

我們的使命是為學生提供人本和基督的教育，並對貧困或需援助的孩童特別關注。我們致力營造一個以天主基督為中心、以人為本的學習社群，使學生具誠信和樂意服務別人。

## **Our Motto 我們的校訓**

Laus Deo Semper means literally Praise God Always.  
This reminds us to put God first in our lives.

本校的校訓是Laus Deo Semper，意思是「時常讚美天主」，藉此提醒師生以顯揚上主之聖名為依歸。





## Our History 學校簡史

In 1964, the demand for places in La Salle College was so great that Brother Herman decided to establish La Salle College Evening School. Not being happy with the restrictions of an evening school, Brother Herman accepted the offer of the Chan's brothers to pay about 20% of the cost of constructing and furnishing a new school to be named after their father, Mr. Chan Sui Ki, a noted philanthropist in Hong Kong and Mainland China. The Government offered the site and work began on a hillside in Homantin in 1968. The school opened its doors to its first batch of students on 3<sup>rd</sup> September 1969.

陳瑞祺（喇沙）書院之前身為喇沙書院夜校。事緣一九六四年，喇沙書院之學位需求殷切，賀文修士遂創辦夜校以應學子之需。惟夜校條例限制頗多，賀文修士乃接受香港慈善家陳瑞祺後人之捐助建校，並於一九六八年在何文田開始興建新校。一九六九年九月三日，以陳瑞祺為名之中學正式啟用。





## Facilities 設施

Our campus has a total area of about 5,000 m<sup>2</sup>. There are 29 classrooms, 26 special rooms, a chapel, an open playground, a covered playground and a school hall. There is also a canteen where students can have hot meals. All the rooms and the school hall are air-conditioned.

本校面積約五千平方米，設有二十九間課室、露天操場、雨天操場及禮堂。本校更設有飯堂，以供學生購買食物及午膳。本校的所有課室及禮堂已設有空調設備。特別室包括美術室、電腦室、電腦輔助學習中心、英語中心、地理室、歷史室、語言學習室、演講室、通識教育室、圖書館、音樂室、學生活動中心、自修室、物理實驗室、化學實驗室、生物實驗室、綜合科學實驗室、會議室、健身室、媒體製作中心、學長室、紅十字會辦公室、童軍室、學校刊物出版室、學生會辦事處及家長教師會中心。

## Teaching Staff 教師

Our teachers are dedicated and passionate. To find out more information about them, please scan the QR code.

本校老師熱心於教育。如有興趣了解有關老師的資料，可掃描二維碼。



[https://link.csklsc.edu.hk/teaching\\_staff](https://link.csklsc.edu.hk/teaching_staff)

## Class Structure 班級編制

Level 級別	S1 中一	S2 中二	S3 中三	S4 中四	S5 中五	S6 中六	Total 總數
No. of Classes 班級數目	4	4	4	4	4	4	24



## Medium of Instruction (MOI) 教學語言

English is the medium of instruction for most subjects.

以英語為授課語言是本校傳統之一，大部分科目以英語授課。

## Curriculum 課程

### S1-S3 中一至中三

Medium of Instruction 教學語言	Subjects 科目
English 英文	English Language, Mathematics, Integrated Science, Integrated Humanities, Religious Studies, Computer Literacy, Music, Physical Education, Visual Arts, Business Fundamentals (S3) 英國語文、數學、綜合科學、綜合人文、宗教、電腦認知、音樂、體育、視覺藝術、基本商業 (中三)
Chinese 中文	Chinese Language, Putonghua, Chinese History 中國語文、普通話、中國歷史

### S4-S6 中四至中六

Core subjects 核心科目	English Language, Chinese Language, Mathematics, Citizenship and Social Development / Liberal Studies 英國語文、中國語文、數學、公民與社會發展/通識教育
Electives 選修科目	Mathematics M2 (Algebra and Calculus), Physics, Chemistry, Biology, Chinese History, Economics, Geography, BAFS, ICT, HKDSE Physical Education 數學單元二 (代數與微積分)、物理、化學、生物、中國歷史、經濟、地理、企業、會計與財務概論、資訊及通訊科技、中學文憑試體育
Other subjects 其他科目	Religious Studies, Physical Education, Visual Arts, Music 宗教、體育、視覺藝術、音樂







## Sports 體育運動

Our students are very active in sports. They participate in various inter-school competitions every year and have won a lot of trophies and medals.

本校秉承喇沙會學校傳統，積極推行體育運動。每年學生都積極參與各種校際的比賽，成績理想。

Sports 體育運動	Teams Entered 參與組別
Athletics 田徑	A, B, C
Badminton 羽毛球	A, B, C
Basketball 籃球	A, B, C
Cross Country 越野賽	A, B, C
Football 足球	A, B, C
Swimming 游泳	A, B, C
Table-tennis 乒乓球	A, B, C







## Extra-curricular Activities 課外活動

To develop students' potential to the full, the school has set up the Student Association, the Red Cross, the Scout and 22 clubs and societies which can be categorized into 4 main groups:

本校為發展學生各方面的潛能，協助學生建立自信心，培養責任感和訓練領導才能，經常舉辦不同類型的課外活動。本校設有學生會、紅十字會、童軍及二十二個學會，分為以下四大組別：

<p>Academic Group 學術組</p>	<p>Accounting, Commerce and Economics Society, Chinese Language Society, Chinese History Society, English Language Society, Geography Society, Liberal Studies Society, Putonghua Society, STEM Society 會計、商業及經濟學會、中文學會、中史學會、英文學會、地理學會、通識教育學會、普通話學會、STEM 學會</p>
<p>Art Group 藝術組</p>	<p>Drama Club, Music Club, Photography Club, Visual Arts Club 戲劇學會、音樂學會、攝影學會、美術學會</p>
<p>Interest Group 興趣組</p>	<p>Aerospace Society, Astronomy Club, Board Game &amp; Chess Club, Conservancy Club, Model Club, Movie Club, Transport &amp; Logistics Club 航天學會、天文學會、棋藝學會、環保學會、模型學會、電影學會、運輸及物流學會</p>
<p>Religious &amp; Service Group 宗教及服務組</p>	<p>Catholic Society, Community Youth Club, Voluntary Services Group 天主教同學會、公益少年團、義工服務組</p>





## **Student Development 學生成長**

Our students are well-behaved and have a strong sense of belonging to the school.

It is our mission to provide a human and Christian education for the young. We educate students in Christ through religious studies, daily prayers, services, masses and joint-school Lasallian activities.

A series of student development programmes is implemented to help students build positive value, confidence and leadership. It includes induction programmes, peer counselling, personal growth camps and leadership training. The Guidance and Counselling Section and the Discipline Section complement each other to provide timely guidance and counseling service for the students in need and to create a safe and harmonious environment for learning and teaching.

本校學生行為良好，對學校有強烈的歸屬感。

透過宗教科、祈禱、禮儀、彌撒及喇沙修士會的活動，以基督精神教化學生。

學校推行一系列的學生成長計畫，幫助學生建立正確價值觀、自信及領導才能。內容包括新生活動、朋輩輔導、成長訓練營及領袖訓練等。

本校注重全人發展，為學生提供不同的支援措施。輔導組及訓育組互相配合，幫助學生建立正確價值觀，共創關愛及和諧校園讓學生學習。



## Parents and Old Boys 家長與校友

Since its establishment in 1998, the Parent-Teacher Association has been able to maintain a strong network among parents. The school values home-school cooperation and parents show appreciation of the school culture. The Old Boys' Association provides an opportunity for our ex-students to get together to share social experience and to support their Alma Mater. The OBA contributes to the school through different ways such as providing financial support and conducting careers talks and other activities.

家長教師會自一九九八年成立以來，一直是家長與學校的橋樑及家長們的聯繫網絡。本校十分重視家長教師會對學校的支持。此外，一眾校友亦透過舊生會為學校提供不同的支援，舉辦不同活動，向學弟分享他們的經驗。學校的傳承，凝聚和拓展實在有賴不同持分者的努力和對學校的支持。





Tel: 2711 8175  
info@csklsc.edu.hk  
www.csklsc.edu.hk

4 Sheung Wo Street, Ho Man Tin, Kowloon  
九龍何文田常和街四號

**We are the boys in red**



**CHAN SUI KI (LA SALLE) COLLEGE**  
**陳 瑞 祺 ( 喇 沙 ) 書 院**